



STÄNDERAT

Abstimmungsprotokoll

CONSEIL DES ETATS

Procès-verbal de vote

Geschäft / Objet:

26.023-3 Paket «Stabilisierung und Weiterentwicklung der Beziehungen Schweiz–EU (Bilaterale III)»
 Bundesbeschluss über die Genehmigung und die Umsetzung des Protokolls zwischen der Schweiz und der EU über die Lebensmittelsicherheit (Bilaterale III)
 Paquet « Stabilisation et développement des relations Suisse-UE (Bilatérales III) »
 Arrêté fédéral portant approbation et mise en œuvre du protocole entre la Suisse et l'UE relatif à la sécurité des aliments (Bilatérales III)
 Pacchetto «Stabilizzazione e sviluppo delle relazioni Svizzera–UE (Bilaterali III)»
 Decreto federale che approva e traspone nel diritto svizzero il Protocollo tra la Svizzera e l'UE sulla sicurezza alimentare (Bilaterali III)

Gegenstand / Objet du vote: Titel, Art. 2 und 3 sowie Entwurf 12

Abstimmung vom / Vote du: 01.10.2026 11:12:34

Binder-Keller	Marianne	+	AG
Bischof	Pirmin	+	SO
Broulis	Pascal	+	VD
Brüngger	Severin	-	SH
Burkart	Thierry	-	AG
Caroni	Andrea	+	AR
Chassot	Isabelle	+	FR
Chiesa	Marco	-	TI
Crevoisier Crelrier	Mathilde	+	JU
Dittli	Josef	+	UR
Engler	Stefan	P	GR
Ettlin	Erich	-	OW
Fässler	Daniel	-	AI
Fivaz	Fabien	+	NE
Friedli	Esther	-	SG
Gapany	Johanna	+	FR
Germann	Hannes	-	SH
Gmür-Schönenberger	Andrea	+	LU
Gössli	Petra	-	SZ
Graf	Maya	+	BL
Häberli-Koller	Brigitte	-	TG
Hegglin	Peter	-	ZG
Herzog	Eva	+	BS

Hurni	Baptiste	+	NE
Jositsch	Daniel	+	ZH
Juillard	Charles	+	JU
Maillard	Pierre-Yves	+	VD
Maret	Marianne	+	VS
Michel	Matthias	+	ZG
Moser	Tiana Angelina	+	ZH
Mühlemann	Benjamin	-	GL
Müller	Damian	+	LU
Poggia	Mauro	-	GE
Regazzi	Fabio	-	TI
Rieder	Beat	-	VS
Roth	Franziska	+	SO
Salzmann	Werner	-	BE
Schmid	Martin	-	GR
Schwander	Pirmin	-	SZ
Sommaruga	Carlo	+	GE
Stark	Jakob	-	TG
Wasserfallen	Flavia	+	BE
Wicki	Hans	-	NW
Würth	Benedikt	+	SG
Z'graggen	Heidi	-	UR
Zopfi	Mathias	+	GL

Legende	Tot.
+ Ja / oui / sì	25
- Nein / non / no	20
= Enth. / abst. / ast.	0
E Entschuldigt gem. Art. 44a Abs. 6 GRS / excusé sel. art. 44a al. 6 RCE / scusato se. art. 44a cpv. 6 RCS	0
0 Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto	0
P Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part au vote / La/il presidente non partecipa al voto	1

Bedeutung Ja / Signification du oui:

Antrag der Mehrheit

Bedeutung Nein / Signification du non:

Antrag der Minderheit Stark